

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 13 (1895)
Heft: 239

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{te} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berna.
Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

| | | |
|--|---|---|
| Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Sonntag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen. | Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel. | Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce. |
| Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen. | Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité. | |

Inhalt — Sommaire.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Waren-Ein- und -Ausfuhr im Juli 1895. — Importation et exportation des principales marchandises pendant le mois de juillet 1895.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung. Die Eintragung der Firma **Gebr. Schol** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 235 vom 21. September 1895, pag. 980) ist von Amteswegen durch das Handelsregisterbureau Zürich verfügt worden.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1895. 18. September. Die Firma **Jos. Roth** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 228 vom 1. Dezember 1894, pag. 923) hat seit 1. November 1894 ihr Domizil nach Kriens verlegt, wo nur noch Sennerei betrieben wird.

18. September. Die Firma **Jost Koller** in Kriens (S. H. A. B. Nr. 496 vom 5. Oktober 1891, pag. 795) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

18. September. Die Firma **Josef Bossert** in Ettiswil (S. H. A. B. Nr. 22 vom 1. März 1887, pag. 160) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen. Inhaber der Firma **J. Bossert Sohn** in Ettiswil ist Josef Bossert, Sohn, von Hergiswil (Luzern), in Ettiswil. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Josef Bossert» übernommen. Spezialeihandlung.

18. September. Die Firma **M. Bühler** in Ettiswil (S. H. A. B. Nr. 39 vom 19. März 1883, pag. 295) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

19. September. Die Firma **J. B. Schmid** in Reiden (S. H. A. B. Nr. 87 vom 10. Juni 1890, pag. 453) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

19. September. Die Firma **Ernst Zeslein** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 76 vom 24. April 1889, pag. 391) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

19. September. Die Firma **Ant. Stadelmann** in Wissemnen-Escholzmatt (S. H. A. B. Nr. 69 vom 14. Mai 1883, pag. 550) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. September. Unter der Firma **Landwirtschaftliche Genossenschaft Altshofen** bildete sich am 13. Januar 1895 auf unbestimmte Dauer, mit Sitz in Altshofen, eine Genossenschaft, welche die Hebung der Landwirtschaft und des Bauernstandes bezweckt. Mitglied kann jede handlungsfähige, in bürgerlichen Rechten und Ehren stehende Person werden, die sich durch Unterzeichnung der Statuten zur Haltung derselben verpflichtet und mit zwei Drittel Majorität von der Genossenschaftsversammlung aufgenommen worden ist. Die Mitglieder sind verpflichtet zur Leistung der von der Genossenschaft beschlossenen Beiträge, zur Abonniierung auf den «Landwirt» und einen zu normierenden Anteil an den Geschäften zu nehmen. Die Mitgliedschaft erlischt durch freiwilligen Austritt, Ausschluss und Tod. Ersterer kann nur auf Ende eines Geschäftsjahres (Ende August) erfolgen und muss dem Vorstände vier Wochen vorher schriftlich erklärt sein. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder persönlich und solidarisch. Ein direkter Geschäftsgewinn wird nicht beabsichtigt. Ein Vorstand von fünf Mitgliedern, nämlich Präsident, Geschäftsführer, Vizepräsident, Kassier und Aktuar, oder je nach der Aemterverteilung einzelne Mitglieder ohne Charge, leitet die Genossenschaft und vertritt dieselbe nach aussen. In dessen Namen führt der Geschäftsführer in Einzelzeichnung die verbindliche Unterschrift für die Genossenschaft. Präsident ist Niklaus Elmiger von und in Dagmersellen; Geschäftsführer und Aktuar ist Jakob Gassmann von und in Nebikon; Vizepräsident ist Leonz Meier von und in Uffikon; Kassier ist Eduard Hunkeler von und in Nebikon; beisitzendes Mitglied ist Josef Muri von und in Schötz.

20. September. Die Firma **X. Küng** in Uhusen (S. H. A. B. Nr. 45 vom 30. März 1883, pag. 343) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen.

20. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gotthard Walther & Fridolin Peyer & Compie** in Willisau (S. H. A. B. Nr. 129 vom 7. November 1883, pag. 953) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1895. 21. September. Die Firma **Jean Berg** in Basel (S. H. A. B. Nr. 64 vom 23. März 1891, pag. 266) ist erloschen. Dieselbe verlegt ihr Domizil nach Frankfurt a. M.

21. September. Die Firma **B. Brunshwig** in Basel (S. H. A. B. Nr. 1 vom 4. Januar 1883, pag. 5) ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «P. Levy-Brunshwig & Co».

21. September. Paul Theodor Levy von Schlettstadt (Elsass) und Benedikt Brunshwig von Montbéliard (Frankreich), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **P. Levy-Brunshwig & Co** in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 20. Juni 1895 begonnen hat. Paul Theodor Levy ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Benedikt Brunshwig ist Kommanditär mit dem Betrage von sechzigtausend Franken (Fr. 60,000). Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen

Firma «B. Brunshwig» und erteilt Prokura an Benedikt Brunshwig. Natur des Geschäftes: Mercerie, Bonneterie und Corsetfabrikation. Geschäftslokal: Heumattstrasse 15.

21. September. Philipp Zucker und Nathan Zucker, beide von Wettswil (Zürich) und wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Gebrüder Zucker** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Oktober 1895 beginnt. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Agentur in Velocipeden. Geschäftslokal: Clarastrasse 17.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1895. 20. September. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Georg Sand u. Co.** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 241 vom 16. November 1892, pag. 973) ist der Teilhaber Christoph Otto Sand-Schlöpfer infolge Todes ausgeschieden. Unter den übrigen Teilhabern besteht das Gesellschaftsverhältnis fort.

20. September. Inhaber der Firma **P. Stalder** in Aufhofen (politische Gemeinde Oberbüren) ist Peter Stalder von Sumiswald (Bern), in Aufhofen. Natur des Geschäftes: Käserei.

20. September. Die vom Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft **Stickerlei Kronbühl**, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 89 vom 16. Juni 1883, pag. 712 und Nr. 23 vom 31. Januar 1893, pag. 91), an Wilhelm Düssel erteilte Prokura ist infolge Austrittes erloschen. An dessen Stelle wurde vom Verwaltungsrat Heinrich Peter von Fischenthal (Zürich), in Kronbühl, zum Geschäftsführer gewählt, welcher als solcher per prokura neben dem bisherigen Prokuristen Jakob Hafner zeichnet.

20. September. Die Firma **Aug. Turrian** in Staad (S. H. A. B. Nr. 1 6 vom 26. Januar 1891, pag. 62 und Nr. 72 vom 22. März 1893, pag. 290) ist infolge Association erloschen.

August Turrian von Biel und Château d'Oex, in Staad bei Rorschach und Beat Freytag von Zürich, am Rorschacherberg, haben unter der Firma **Aug. Turrian u. Co.** in Staad bei Rorschach eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1895 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Aug. Turrian» übernimmt. Natur des Geschäftes: Kaffeerösterei, Kaffee-Extraktfabrik, Farbmalzrösterei und Gewürzmühle. Geschäftslokal: Staad.

20. September. In der am 9. Juni 1895 stattgefundenen ausserordentlichen Generalversammlung der **Ersparnisanstalt des Consumvereins Alt St. Johann-Unterwasser**, mit Sitz an letztem Orte (S. H. A. B. Nr. 209 vom 29. September 1893, pag. 852), wurden die Statuten einer teilweisen Revision unterworfen, wobei hier folgendes zu bemerken ist: Es führt nunmehr der Präsident kollektiv mit dem Kassier oder dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift, daneben zeichnet auch der Kassier kollektiv mit dem Aktuar. Präsident ist Elias Tschümny; Kassier ist Gottlieb Looser, beide in Unterwasser; Aktuar ist Heinrich Forrer in Alt St. Johann.

20. September. In der am 17. Februar 1895 stattgefundenen Garantenversammlung der **Ersparnisanstalt Rheineck, Thal & Lutzenberg**, mit Sitz in Thal (S. H. A. B. Nr. 11 vom 7. Februar 1884, pag. 74; Nr. 36 vom 9. April 1887, pag. 271; Nr. 87 vom 21. Juli 1888, pag. 670; Nr. 22 vom 14. Februar 1889, pag. 119; Nr. 39 vom 8. März 1889, pag. 219 und Nr. 51 vom 9. März 1891, pag. 207), wurde Peter Häfiker von Knutwyl (Luzern), in Thal, zum Aktuar der Verwaltungskommission gewählt, welcher als solcher kollektiv mit dem Präsidenten oder dem Aktuar zeichnet.

21. September. In der am 14. Juli 1895 stattgefundenen Hauptversammlung der **Genossenschaftsferggerei Flawil u. Umgebung**, mit Sitz in Flawil (S. H. A. B. Nr. 190 vom 26. August 1893, pag. 774 und Nr. 38 vom 20. Februar 1894, pag. 152), wurde an Stelle von H. Peter Steiger in Flawil Emil Peter von Fischenthal (Zürich), in Flawil, zum Geschäftsführer der Genossenschaft gewählt, der in dieser Eigenschaft unterschreibsberechtigt ist.

21. September. Inhaber der Firma **Richard Graf z. Bodan** in Rorschach ist Richard Graf von Bohlingen (Baden), in Rorschach. Natur des Geschäftes: Hôtel. Geschäftslokal: St. Galler Strasse.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de Sion.

1895. 17 septembre. La **Société suisse des mines d'Or de Gondo** (F. o. s. du c. du 10 mars 1894, n^o 56, page 225), a pris les décisions suivantes en assemblée du 14 septembre 1895. Le capital social a été porté à 5,000,000 de francs, divisé en 200,000 actions de francs 25 chacune. Les actions sont au porteur et peuvent être converties en nominatives sur la demande du propriétaire. La société est administrée par un conseil d'administration nommé par l'assemblée générale pour trois ans et composé de quatre membres au moins et de sept au plus. Pour la période triennale prenant fin à l'assemblée générale ordinaire de 1897, Sally Silz est maintenu dans ses fonctions de président du conseil d'administration, chargé de représenter la société en toutes circonstances, de diriger, avec les pouvoirs les plus étendus, les affaires de la société et en cette qualité ayant seul la signature sociale.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry.

1895. 20 septembre. La raison **Amichini et Wuthier**, à Boudry (F. o. s. du c. du 4 mai 1895, n^o 119, page 504), est radiée ensuite de dissolution de la société par le départ de l'associé Amichini. L'associé Wuthier est chargé de la liquidation de la société.

Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren

im Juli 1895.

Importation et exportation des principales marchandises

pendant le mois de juillet 1895.

Bemerkungen. 1) Wo die Ausfuhr grösser ist als die Einfuhr, ist dies durch fetzte Schrift hervor-
gehoben. 2) Die Werte werden nur vierteljährlich angegeben. 3) * bedeutet, dass eine Veränderung der
Position stattgefunden hat, und eine Vergleichungszahl deshalb nicht gegeben werden kann.

Observations. 1° Où l'exportation dépasse l'importation, les chiffres sont imprimés en caractères gras.
2° Les valeurs ne sont communiquées que trimestriellement. 3° * signifie que le texte de la position a
été changé et qu'une comparaison des chiffres ne peut pas avoir lieu.

| Gebrauchst. Tarif d'usage | Gattung der Ware | Einfuhr Importation | | Gleiche Periode des Vorjahrs Même période de l'année passée | Ausfuhr Exportation | | Gleiche Periode des Vorjahrs Même période de l'année passée | Nature de la marchandise |
|------------------------------|--|------------------------|----------------|---|------------------------|----------------|---|--|
| | | Menge Quantité | Wert Valeur | | Menge Quantité | Wert Valeur | | |
| | Chemikalien und Farbwaren | q netto | Fr. | q netto | q netto | Fr. | q netto | Espèces chimiques et couleurs |
| 26 | Gummi | 128 | | 231 | — | — | — | Gomme |
| 28 | Rohe Harze, Colophonium, Pech | 1,229 | | 1,192 | 13 | | 11 | Résines brutes, colophane, poix |
| 36 | Chlorkalk | 1,359 | | 1,296 | 4 | | 1 | Chlorure de chaux |
| 40 | Schwefelsäure | 3,485 | | 3,054 | 78 | | 253 | Acide sulfurique |
| 46 | Anilin, Anilinverbindungen | 941 | | 686 | 41 | | 14 | Aniline, combinaisons d'aniline |
| 56 | Oelsäure | 466 | | 346 | 10 | | 46 | Oléine |
| 75 | Kartoffelmehl | 815 | | 1,198 | — | — | — | Fécule de pommes de terre |
| 76 | Stärke, Dextrin etc., in Engrosspackung | 808 | | 802 | 2 | | 5 | Amidon, dextrine, emballés en gros |
| 79 | Weingeist, Spirit etc., denaturirt (wird nur viertel- jährlich publizirt) | — | | — | — | — | — | Esprit de vin, alcool, etc., dénaturés (n'est publié que trimestriellement) |
| 91 | Farbhölzer in Blöcken | 32 | | 1,008 | — | — | — | Bois de teinture, en bûches |
| 92 | Farbbeeren, Farbinden, Farbwurzeln etc.: roh | 1,255 | | 1,299 | 13 | | 12 | Baies, écorces, racines, etc., tinctoriales: brutes |
| 97 | Alizarin, künstliches, trocken oder in Teig | 211 | | 198 | 3 | | 92 | Alizarine, artificielle, sèche ou en pâte |
| 98 | Andere Farbstoffextrakte | 390 | | 466 | 465 | | 590 | Autres extraits de matières colorantes |
| 103 | Künstliche Farben aus Steinkohlenteer | 177 | | 142 | 2,092 | | 1,541 | Couleurs artificielles dérivées du goudron de houille |
| 104 | Nicht genannte bunte Farben | 108 | | 84 | 1 | | 3 | Couleurs vives non dénommées |
| | Glas | | | | | | | Verre |
| 109 | Fensterglas, gewöhnliches (naturfarbiges) | 3,966 | | 3,008 | — | — | — | Verre à vitres, ordinaire (de couleur naturelle) |
| 115 | Glaswaren, nicht geschliffen, aus farblosem Glas | 1,445 | | 1,357 | 4 | | 9 | Verrerie, non polie, de verre incolore |
| 116 | Glaswaren, geschliffene, gravirte, farbige | 458 | | 548 | 8 | | 4 | Verrerie, polie, gravée, de couleur |
| | Holz | | | | | | | Bois |
| 128 | Brennholz, Reisig etc.: Laubholz | 91,757 | | 82,550 | 22,263 | | 25,041 | Bois à brûler, brouille, etc.: d'essences feuillues |
| 129 | Brennholz, Reisig etc.: Nadelholz | 49,661 | | 50,080 | 1,838 | | 973 | Bois à brûler, brouille, etc.: d'essences résineuses |
| 132 | Holzkohlen | 8,866 | | 8,050 | 2,557 | | 2,381 | Charbon de bois |
| 138 | Bau- und Nutzholz: roh: Laubholz | 9,583 | | 7,390 | 1,382 | | 1,519 | Bois d'œuvre: brut: d'essences feuillues |
| 134 | — — — Nadelholz | 25,847 | | 15,161 | 25,381 | | 13,886 | — — — d'essences résineuses |
| 137 | Fassholz, roh | 3,215 | | 2,988 | 88 | | — | Bois pour douves, brut |
| 138 | Andere Eichenholz, gesägt etc. | 14,772 | | 8,835 | 298 | | 181 | Autres bois de chêne, scié, etc. |
| 139 | Bretter etc., von anderem Laubholz | 5,798 | | 3,946 | 954 | | 2,341 | Planches, etc., de bois d'essences feuillues |
| 140 | — — — von Nadelholz | 67,804 | | 51,623 | 6,170 | | 6,612 | — — — d'essences résineuses |
| 155 | Wagner-, Zimmer- und Rechenmacherarbeiten: roh, ohne Metallbeschläge | 312 | | 316 | 15 | | 25 | Ouvrages de charron, de charpentier, outils, etc.: bruts, sans ferrures |
| 160 | Möbel etc., roh | 286 | | 335 | 92 | | 147 | Meubles, etc., bruts |
| 163 | Möbel etc., polirt | 416 | | 310 | 38 | | 19 | Meubles, etc., polis |
| 164 | Möbel etc., geschnitzt, gepolstert, etc. | 173 | | 180 | 10 | | 20 | Meubles, etc., sculptés, rembourrés, etc. |
| 166 | Andere Holzwaren, bemalt, polirt, lackirt | 95 | | 73 | 3 | | 10 | Autres ouvrages en bois, peints, polis, vernis |
| 167 | — — — geschnitzt | 8 | | 6 | 57 | | 62 | — — — sculptés |
| 179 | Bürstenbinderwaren, grobe | 45 | | 40 | 6 | | 5 | Brosserie grossière |
| 180 | Bürstenbinderwaren, feine | 21 | | 22 | — | | — | Brosserie fine |
| | Landwirtschaftliche Erzeugnisse | | | | | | | Produits agricoles |
| 182 | Gras- und Kleesaat | 14 | | 17 | — | | — | Semences de graminées et graine de trèfle |
| 184 | Heu | 1,294 | | 1,672 | 773 | | 1,014 | Foin |
| 185 | Laub, Schilf, Stroh | 5,176 | | 3,424 | 33 | | 101 | Feuillée, roseaux, paille |
| | Leder | | | | | | | Cuir |
| 190 | Sohlenleder | 1,097 | | 1,079 | 329 | | 169 | Cuir pour semelles |
| 191 | Zug- und Riemenleder, Kalbleder | 107 | | 129 | 119 | | 68 | Cuir pour harnais et courroies; cuir de veau |
| 192 | Andere Leder | 1,406 | | 1,239 | 34 | | 11 | Autres sortes de cuir |
| 198 | Schuhwaren aus Leder, feine | 95 | | 112 | 99 | | 105 | Chaussures en cuir, fines |
| | Litterarische, wissenschaftliche und Kunst-Gegenstände | | | | | | | Objets de littérature, de science et d'art |
| 206 | Bücher, gedruckte etc. | 1,157 | | 1,162 | 624 | | 498 | Livres imprimés, etc. |
| 210 | Klaviere, Flügel, Harmoniums | 199 | | 165 | 3 | | 21 | Pianos, droits et à queue, harmoniums |
| 213 | Instrumente und Apparate, astronomische, chemische, chirurgische, mathematische, physikalische etc. | 40 | | 23 | 25 | | 20 | Instrumentes et appareils d'astronomie, de chimie, de chirurgie, de mathématiques, de physique, etc. |
| 215 | Elektrische Apparate | 264 | | 86 | 23 | | 152 | Appareils électriques |
| 216 | Chirurgische Verbandmittel etc. | 27 | | 16 | 39 | | 34 | Articles de pansement, etc. |
| | Uhren | | | | | | | Horloges et montres |
| 226 | Gewichtuhren | 18 | | 12 | 2 | | 1 | Horloges à poids |
| 227 | Federtriebuhren, amerikanische und Schwarzwälder | 48 | | 43 | 1 | | 1 | Pendules à ressort, américaines ou de la Forêt-Noire |
| 228 | Andere Federtriebuhren | 27 | | 27 | 4 | | 10 | Autres pendules à ressort |
| 229 | Musikwerke | 12 | | 11 | 231 | | 231 | Pièces à musique |
| 230 | Taschenuhren mit Gehäusen von Nickel etc. | 329 | | 224 | 136,807 | | 109,124 | Montres en boîte de nickel, etc. |
| 231 | Taschenuhren mit Gehäusen von Silber | 7 | | 3 | 204,212 | | 175,739 | Montres en boîte d'argent |
| 232 | Taschenuhren mit Gehäusen von Gold | 11 | | 23 | 39,749 | | 39,316 | Montres en boîte d'or |
| | Maschinen | q netto | | q netto | q netto | | q netto | Machines |
| 240 | Dynamo-elektrische Maschinen | 105 | | 38 | 764 | | 709 | Machines dynamo-électriques |
| 243 | Müllereimaschinen | 110 | | 24 | 2,168 | | 4,407 | Machines pour la meunerie |
| 244 | Nähmaschinen | 788 | | 543 | 6 | | 13 | Machines à coudre |
| 245 | Spinnerei- und Zwirnereimaschinen | 840 | | 212 | 1,330 | | 1,204 | Machines pour la filature et le retordage |
| 246 | Stückmaschinen | 941 | | 410 | 447 | | 211 | Machines à broder |
| 247 | Strick- und Wirkmaschinen | 19 | | 1 | 33 | | 51 | Machines pour la bonneterie, etc. |
| 248 | Webstühle und Webereimaschinen | 361 | | 100 | 3,805 | | 4,307 | Métiers à tisser et machines pour le tissage |
| 249 | Werkzeugmaschinen | 835 | | 1,042 | 234 | | 693 | Machines-outils |
| 250 | Nicht genannte Maschinen und Maschinenteile | 5,842 | | 4,514 | 4,540 | | 4,519 | Autres machines et pièces détachées de machines |
| 252 | Maschinenteile, roh vorgearbeitete von 50 kg und mehr; etc. | 3,096 | | 1,862 | 103 | | 4 | Pièces de machines, grossièrement ébauchées pesant au moins 50 kg; etc. |
| 253 | Maschinenteile roh, vorgearbeitete, andere | 517 | | 359 | 93 | | 62 | Pièces de machines grossièrement ébauchées, autres |
| | Metalle | | | | | | | Métaux |
| 272 | Blei in Barren, Blöcken etc. | 1,290 | | 1,417 | 304 | | 133 | Plomb doux, en barres, saumons, etc. |
| 273 | Blei, gewalzt, Blech, Röhren, Draht etc. | 1,432 | | 1,408 | 11 | | 16 | Plomb laminé, tôle, tuyaux, fil, etc. |
| 278 | Roheisen in Masseln; Rohstahl; Altsen etc. | 72,247 | | 76,517 | 4,842 | | 3,957 | Fer brut en gueuses; acier brut; ferraille; etc. |
| 279 | Schienen, Stabeisen, Blech: grobe Dimensionen | 78,408 | | 72,972 | 13 | | 56 | Rails, fer en barres, tôle: dimensions grossières |
| 280 | Schienen, Façoneisen etc.: feine Dimensionen | 25,850 | | 17,358 | 27 | | 52 | Rails, fers spéciaux, etc.: dimensions fines |
| 286 | Eisengusswaren, ganz grobe, rohe | 5,011 | | 10,369 | 111 | | 48 | Ouvrages en fonte de fer, tout à fait grossiers, bruts |
| 287 | Eisengusswaren, andere | 2,282 | | 1,741 | 36 | | 110 | Ouvrages en fonte de fer, autres |
| 289 | Waren aus Schmiedeeisen, ganz grobe, rohe | 3,194 | | 2,817 | 195 | | 133 | Ouvrages en fer forgé, tout à fait grossiers, bruts communs: bruts, tournés, limés, goudronnés, etc. |
| 291 | — — — gemeine: roh, abgedreht, gefellt, getheert, etc. | 3,199 | | 2,786 | 336 | | 237 | — — — adoucis, étamés, zingués |
| 292 | — — — abgeschliffen, verzinkt, verzinkt | 1,631 | | 1,520 | 233 | | 152 | — — — |

| Bezeichnungsart Tarif d'usage | Gattung der Ware | Einfuhr Importation | | Gleiche Periode des Vorjahres | Ausfuhr Exportation | | Gleiche Periode des Vorjahres | Nature de la marchandise |
|----------------------------------|--|------------------------|--------|-------------------------------------|------------------------|--------|-------------------------------------|--|
| | | Menge | Wert | | Menge | Wert | | |
| | | Quantité | Valeur | Même période de l'année passée | Quantité | Valeur | Même période de l'année passée | |
| | | q netto | Fr. | q netto | q netto | Fr. | q netto | |
| | Metalle (Fortsetzung) | | | | | | | Métaux (suite) |
| 293 | Waren aus Schmiedeseisen, feine: polirt, bemalt etc. | 267 | | 222 | 57 | | 54 | Ouvrages en fer forgé, fins: polis, peints, etc. |
| 294 | — emallirt | 215 | | 63 | 196 | | 99 | — émaillés |
| 301 | Kupfer, rein oder legirt, in Barren, Blöcken etc. | 648 | | 466 | 588 | | 477 | Cuivre, pur ou allié, en barres, saumons, etc. |
| 302 | Kupfer, rein oder legirt, gehämmert, gewalzt etc. | 2,577 | | 1,511 | 27 | | 25 | Cuivre, pur ou allié, battu, laminé, etc. |
| 305 | Kupferschmied-, Rot- und Gelbgiesserwaren | 239 | | 220 | 15 | | 8 | Chaudronnerie, ouvrages en cuivre et en laiton |
| 309 | Nickel, rein oder legirt, gewalzt, gezogen etc. | 70 | | 74 | — | | 3 | Nickel, pur ou allié, laminé, étiré, etc. |
| 312 | Zinn, gewalzt, gezogen, Blech, Draht | 2,692 | | 2,568 | 4 | | 30 | Zinc, laminé, étiré, tôle, fil |
| 315 | Zinn in Barren, Blöcken, Platten oder Bruch | 796 | | 777 | 20 | | 1 | Étain en barres, saumons, plaques, débris |
| | | kg netto | | kg netto | kg netto | | kg netto | |
| 319 | Gold, unbearbeitet | 453 | | 372 | 119 | | 64 | Or non ouvré |
| 320 | Gold, gemünzt | 389 | | 493 | 374 | | 310 | Or monnayé |
| 321 | Silber, unbearbeitet | 3,999 | | 5,395 | 744 | | 550 | Argent non ouvré |
| 322 | Silber, in Münzen | 13,714 | | 11,084 | 12,467 | | 9,782 | Argent monnayé |
| 324 | Gold, Silber, Platina, gewalzt etc. | 668 | | 578 | 122 | | 96 | Or, argent, platine, laminés, etc. |
| 327 | Gold- und Silberschmiedwaren; Bijouterie, echt | 1,167 | | 1,239 | 194 | | 213 | Orfèvrerie d'or et d'argent; bijouterie vraie |
| | Mineralische Stoffe | q netto | | q netto | q netto | | q netto | Matières minérales |
| 339 | Schiefer in Fliesen oder Platten | 17 | | 50 | 2,264 | | 2,951 | Ardoises en dalles ou tables |
| 349 | Hydraulischer Kalk | 35,529 | | 29,476 | 5,182 | | 3,491 | Chaux hydraulique |
| 350 | Roman-Cement | 23,246 | | 19,360 | 226 | | 327 | Ciment romain |
| 351 | Portland-Cement | 25,688 | | 18,077 | 229 | | 204 | Ciment de Portland |
| 359 | Steinkohlen | 905,616 | | 780,952 | — | | — | Houille |
| 360 | Braunkohlen | 3,464 | | 5,611 | — | | — | Lignite |
| 361 | Coaks | 65,995 | | 63,417 | 1,168 | | 662 | Coke |
| 362 | Briquettes | 180,363 | | 155,282 | 24 | | — | Briquettes |
| 363 | Asphalt und Erdharze | 2,141 | | 783 | 20,188 | | 9,456 | Asphalte et bitumes |
| 365 | Petroleum und Petroleumdestillate | 34,066 | | 35,514 | — | | — | Pétrole et produits de sa distillation |
| 366 | Andere nicht genannte Mineral- und Teeröle | 3,859 | | 2,463 | — | | — | Autres huiles minérales ou de goudron |
| | Nahrungs- und Genussmittel | | | | | | | Comestibles, boissons, tabacs |
| 367 | Schweineschmalz | 1,125 | | 1,486 | 1 | | — | Saindoux |
| 368 | Butter, frisch | 1,463 | | 1,484 | 72 | | 96 | Beurre, frais |
| 369 | Butter, gesotten, gesalzen; Margarinbutter etc. | 674 | | 381 | 6 | | 2 | Beurre fondu, salé; beurre de margarine, etc. |
| 370 | Cacaobohnen und -Schalen | 1,169 | | 1,891 | — | | — | Fèves et pellicules de cacao |
| 372 | Chocolade | 3 | | 2 | 477 | | 383 | Chocolat |
| 373 | Eier | 5,585 | | 5,587 | 8 | | 11 | Oeufs |
| 374 | Eis | 113 | | 361 | 736 | | 1,112 | Glace |
| 378 | Zuckerbäckerwaren | 77 | | 87 | 245 | | 200 | Confiseries et pâtisseries |
| 383 | Fleisch, frisch geschlachtetes | 2,478 | | 991 | 795 | | 888 | Viande de boucherie, fraîche |
| 385 | Geflügel, lebendes | 1,170 | | 1,270 | 21 | | 16 | Volailles vivantes |
| 386 | Geflügel, getötetes | 1,815 | | 1,704 | 4 | | 7 | Volailles mortes |
| 387 | Wildpret | 157 | | 156 | 2 | | 2 | Gibier |
| 388 | Wurstwaren (Charcuterie) | 568 | | 320 | 11 | | 7 | Charcuterie |
| 390 | Obst, frisches | 11,982 | | 11,798 | 256 | | 263 | Fruits frais |
| 394 | Obst, gedörrtes oder getrocknetes | 479 | | 407 | 85 | | 418 | Fruits secs ou tapés |
| 396 | Getrocknete Weintrauben zur Weinbereitung | 716 | | 331 | — | | — | Raisins secs pour la fabrication du vin |
| 397 | Orangen, Citronen | 1,003 | | 1,011 | — | | — | Oranges, citrons |
| 399 | Kartoffeln | 10,829 | | 7,114 | 455 | | 1,180 | Pommes de terre |
| 400 | Gemüse, frische | 5,782 | | 6,515 | 77 | | 34 | Légumes frais |
| 404 | Weizen | 377,679 | | 316,876 | — | | 60 | Froment |
| 406 | Hafer | 69,215 | | 47,655 | 63 | | 17 | Avoine |
| 407 | Gerste | 1,301 | | 2,617 | 4 | | — | Orge |
| 409 | Mais | 17,229 | | 26,306 | — | | 396 | Mais |
| 413 | Reis in Hülsen | 14,245 | | 1,063 | — | | — | Riz dans sa balle |
| 414 | Reis in geschälten Körnern | 2,583 | | 4,363 | — | | — | Riz en grains décortiqués |
| 415 | Graupe, Gries, Grütze etc. | 14,662 | | 9,733 | 25 | | 13 | Gruau, semoule, etc. |
| 416-b | Mehl von Getreide, Mais oder Hülsenfrüchten | 17,903 | | 19,400 | 367 | | 349 | Farine de céréales, de maïs, ou de légumes à cosse |
| 422 | Hopfen | 46 | | 54 | — | | — | Houblon |
| 423 | Kaffee, roher | 6,163 | | 6,772 | — | | — | Café brut |
| 425 | Kaffeesurrogate aller Art: in trockener Form | 391 | | 547 | 85 | | 20 | Succédanés du café, de tout genre: à l'état sec |
| 426 | Chicorienwurzeln, getrocknete | 700 | | 650 | — | | — | Racines de chicorée sèches |
| 427 | Weichkäse | 324 | | 682 | 36 | | 28 | Fromage à pâte molle |
| 428 | Hartkäse | 316 | | 168 | 15,969 | | 16,966 | Fromage à pâte dure |
| 429 | Malz | 31,696 | | 20,864 | — | | 60 | Malt |
| 431 | Milch, kondensirte | 1 | | — | 15,731 | | 14,910 | Lait condensé |
| 438 | Kindermehl | 3 | | 2 | 1,306 | | 1,150 | Farine alimentaire |
| 441 | Rohtabak, Saucen etc. | 4,880 | | 5,722 | 284 | | 244 | Tabac brut, sauces, etc. |
| 443 | Rauch-, Schnupf- und Kautabak | 33 | | 30 | 13 | | 13 | Tabac à fumer, à priser ou à mâcher |
| 444 | Cigarren und Cigaretten | 131 | | 91 | 218 | | 171 | Cigares et cigarettes |
| 447 | Roh- und Krystallzucker; Pilé; Déchets; Trauben- zucker, in fester Form | 27,630 | | 25,682 | — | | — | Sucre brut et sucre cristallisé; pilé; déchets; glucose à l'état solide |
| 448 | Zucker in Hüten, Platten, Blöcken etc. | 11,094 | | 10,540 | — | | — | Sucre en pains, plaques, blocs, etc. |
| 449 | Zucker, geschnitten oder fein gepulvert | 6,375 | | 6,327 | — | | — | Sucre coupé ou en poudre fine |
| 457 | Naturwein in Flaschen etc. | 123 | | 162 | 46 | | 29 | Vin en bouteilles, naturel |
| 459 | Schaumweine in Flaschen | 107 | | 118 | 21 | | 12 | Vins mousseux en bouteilles |
| 463 | Liqueurs in Flaschen | 36 | | 41 | 152 | | 168 | Liqueurs |
| 464 | Wermut | 71 | | 60 | 336 | | 238 | Vermouth |
| | | hl | | hl | hl | | hl | |
| 450 | Bier und Malzextrakt in Fässern | 7,692 | | 6,756 | 653 | | 583 | Bière et extrait de malt en fûts |
| 455 | Naturwein in Fässern | 58,378 | | 41,766 | 149 | | 182 | Vin en fûts, naturel |
| 460 | Weingeist, Alkohol in Fässern (Wird nur vierteljährlich publiziert) | — | | — | — | | — | Esprit de vin, alcool, en fûts (Ne figurera que dans le tableau trimestriel.) |
| 461 | Branntwein, Cognac etc., in Fässern | 174 | | 248 | 39 | | 22 | Eau-de-vie, cognac, etc., en fûts |
| | Oele und Fette | q netto | | q netto | q netto | | q netto | Huiles et graisses |
| 465 | Olivenöl in Fässern | 625 | | 697 | — | | — | Huile d'olives en fûts |
| 466 | Andere Speiseöle in Fässern | 1,535 | | 834 | 5 | | 5 | Autres huiles comestibles, en fûts |
| 467 | Leinöl, roh, in Fässern | 1,419 | | 1,507 | 27 | | — | Huile de lin, brute, en fûts |
| 468 | Andere fette Oele in Fässern; Pflanzenwachs | 3,213 | | 3,141 | — | | — | Autres huiles grasses, en fûts; cire végétale |
| 471 | Talg | 612 | | 624 | 46 | | 187 | Suif |
| 474 | Seifen, gewöhnliche | 1,594 | | 2,133 | 16 | | 36 | Savons ordinaires |
| 475 | Seifen, parfümierte | 70 | | 87 | 21 | | 4 | Savons parfumés |
| | Papier | | | | | | | Papier |
| 476 | Faserstoffe zur Papierfabrikation, in nassem Zustande | 351 | | 205 | 3,267 | | 3,532 | Matières fibreuses, à l'état humide |
| 477 | — getrocknet | 1,343 | | 1,344 | 3,566 | | 4,888 | — à l'état sec |
| 478 | Packpapier, gemeines, etc. | 489 | | 940 | 69 | | 190 | Papiers d'emballage, communs, etc. |
| 479 | Druck-, Schreib-, Lösch-, Seiden- und Zeichnungs- papier: einfarbig | 1,174 | | 957 | 248 | | 585 | Papier à imprimer, à écrire, à étancher, à dessiner et à lettres: d'une seule couleur |
| 483 | Pappendeckel, gemeiner, grauer, etc. | 826 | | 808 | 93 | | 132 | Carton ordinaire, gris, etc. |
| 485 | Buchbinder- und Cartonnagearbeiten | 183 | | 201 | 26 | | 25 | Ouvrages de relieur et cartonnages |
| | Baumwolle | | | | | | | Coton |
| 488 | Baumwolle, rohe | 8,014 | | 8,076 | — | | — | Coton en laine |
| 489 | Baumwollabfälle | 1,715 | | 1,438 | 2,356 | | 1,419 | Déchets de coton |
| 491 | Garne, einfach: roh, bis und mit Nr. 40 | 40 | | 10 | 2,237 | | 2,601 | Fils, simples: écrus, jusqu'au n° 40 |
| 492 | Garne, einfach: roh, über Nr. 40 | 43 | | 33 | 1,875 | | 1,683 | Fils, simples: écrus, au-dessus du n° 40 |
| 493 | Garne, gezwirnt: roh, gesengt oder nicht gesengt | 622 | | 396 | 122 | | 94 | Fils, retors: gazés ou non |
| 494 | Garne, gebleicht: einfach oder dubliert | 7 | | 2 | 181 | | 138 | Fils, blanchis: simples ou doublés |
| 495 | Garne, gefärbt: einfach | 303 | | 269 | 707 | | 984 | Fils teints, simples |
| 496 | Garne, gefärbt: dubliert | 63 | | 67 | 29 | | 28 | Fils teints, doublés |

| N ^o | Gattung der Ware | Einfuhr Importation | | Gleiche Periode des Vorjahrs Même période de l'année passée | Ausfuhr Exportation | | Gleiche Periode des Vorjahrs Même période de l'année passée | Nature de la marchandise |
|----------------|--|------------------------|----------------|---|------------------------|----------------|---|---|
| | | Menge Quantité | Wert Valeur | | Menge Quantité | Wert Valeur | | |
| | | q netto | Fr. | q netto | q netto | Fr. | q netto | |
| | Baumwolle (Fortsetzung) | | | | | | | Coton (suite) |
| 498 | Glatter Tull, roh | 188 | | 185 | 17 | | 6 | Tulle uni |
| 499 | Rohgewebe, von 6 und mehr kg per 100 m ² | 1,087 | | 1,159 | 912 | | 1,704 | Tissus écrus: de 6 kg ou plus par 100 m ² |
| 500 | — leichtere: bis zu 20 Fäden auf 25 mm ² | — | | — | 14 | | 19 | — — légers: jusqu'à 20 fils sur 25 mm ² |
| 501 | — — mit 20 und mehr Fäden auf 25 mm ² | 55 | | 22 | 57 | | 39 | — — ayant 20 fils ou plus sur 25 mm ² |
| 502 | Geblichte Gewebe: über 7 kg per 100 m ² | 150 | | 140 | 108 | | 194 | Tissus blanchis, de plus de 7 kg par 100 m ² |
| 503 | — — leichtere | 8 | | 5 | 51 | | 54 | — — légers |
| 504 | Buntgewebe: über 7 kg per 100 m ² | 24 | | 58 | 1,084 | | 1,884 | Tissus de fils teints, de plus de 7 kg par 100 m ² |
| 505 | — — leichtere | 1 | | 1 | 13 | | 22 | — — légers |
| 506 | Gefärbte Gewebe: über 7 kg per 100 m ² | 338 | | 277 | 512 | | 485 | Tissus teints: de plus de 7 kg par 100 m ² |
| 507 | — — leichtere | 8 | | 19 | 32 | | 89 | — — légers |
| 508 | Bedruckte Gewebe: über 7 kg per 100 m ² | 327 | | 500 | 1,002 | | 1,118 | Tissus imprimés: de plus de 7 kg par 100 m ² |
| 509 | — — leichtere | 1 | | 7 | 247 | | 308 | — — légers |
| 513 | Plattstichgewebe, roh | 1 | | 2 | 13 | | 7 | Plumetis, écrus |
| 516 | Plattstichgewebe, gebleicht etc. | 41 | | 23 | 102 | | 156 | Plumetis, blanchis, etc. |
| 522 | Bänder und Posamentierwaren | 63 | | 52 | 27 | | 20 | Rubanerie et passementerie |
| 523 | Kettenstich-Stickereien: Vorhänge etc. | 1 | | 1 | 454 | | 454 | Broderies au crochet: rideaux, etc. |
| 524 | Andere Kettenstichstickereien | — | | — | 40 | | 27 | Autres broderies au crochet |
| 525 | Plattstich-Stickereien: Besatzartikel | — | | 1 | 1,160 | | 1,181 | Broderies à la mécanique: garnitures |
| 526 | Tüllstickereien | — | | — | 6 | | 14 | Broderies sur tulle |
| 527 | Andere Plattstich-Stickereien | 1 | | 1 | 317 | | 240 | Autres broderies à la mécanique |
| 528 | Handstickereien | 3 | | 2 | — | | — | Broderies à la main |
| 529 | Spitzen | 18 | | 15 | — | | — | Dentelles |
| | Flachs, Hanf etc. | | | | | | | Lin, chanvre, etc. |
| 533 | Flachs (Leinen), Hanf, Jute, Ramie etc., roh | 795 | | 502 | 2 | | 3 | Lin, chanvre, jute, ramie, etc., bruts |
| 534 b | Garne aus Leinen, Ramie etc., bis und mit Nr. 10, einfach, roh etc. | 11 | | 17 | 3 | | 21 | Fils de lin, ramie, etc. jusqu'au n ^o 10, écrus, etc. |
| 536 | Garne über Nr. 10, einfach, roh etc. | 325 | | 359 | 33 | | 19 | Fils au-dessus du n ^o 10, simples, écrus, etc. |
| 541 | Packtuch aus Jute etc. | 1,200 | | 908 | 1 | | 1 | Toile d'emballage de jute, etc. |
| 542 | Leinengewebe, roh, etc., von 9—13 Fäden auf 25 mm ² | 133 | | 108 | 9 | | 11 | Tissus de lin, écrus, de 9—13 fils par 25 mm ² |
| 543 | Jutegewebe | 4 | | 3 | — | | — | Tissus de jute |
| 544 | Leinengewebe, roh, von 14—22 Fäden auf 25 mm ² | 103 | | 93 | 7 | | — | Tissus de lin, écrus, de 14—22 fils " " " |
| 546 | Feinere rohe, sowie alle gebleichten, gefärbten etc. Leinengewebe | 372 | | 339 | 22 | | 31 | Tissus de lin, etc., écrus, fins, de même que tous les tissus blanchis, teints, etc. |
| | Seide | | | | | | | Soie |
| 558 | Déchets | 874 | | 381 | 363 | | 619 | Déchets |
| 559 | Gekämmte Floretseide (Peignée) | 1,084 | | 836 | 83 | | 122 | Bourre de soie, peignée |
| 560 | Rohseide, ungezwirnt (Grège) | 524 | | 501 | 100 | | 69 | Soie écrue, non moulinée (grège) |
| 561 | Floretseide, roh: ungezwirnt | 18 | | 15 | 57 | | 19 | Bourre de soie, non moulinée |
| 562 | Organzine und Trame | 1,476 | | 1,135 | 639 | | 509 | Organsin et trame |
| 563 | Floretseide, roh: gezwirnt | 21 | | 18 | 736 | | 499 | Bourre de soie, moulinée |
| 564 | Seide, gefärbt | 5 | | 6 | 146 | | 96 | Soie teinte |
| 565 a | Floretseide, gefärbt | 4 | | 4 | 2 | | 4 | Bourre de soie, teinte |
| 566 | Nähseide, Stickseide etc.: roh | — | | 2 | 22 | | 23 | Soie à coudre, à broder, etc.: écrue |
| 568 a | Cordonnet etc.: gefärbt | 2 | | 2 | 18 | | 12 | Cordonnet, etc.: teint |
| 568 b | — auf Spulen etc., für den Detailverkauf | 5 | | 8 | 16 | | 16 | — sur bobines, etc., pour la vente en détail |
| 569 | Seidenbeuteluch | — | | — | 24 | | 26 | Gaze à blutoir |
| 570 | Gewebe von reiner Seide | 44 | | 33 | 963 | | 321 | Tissus de soie pure |
| 572 | Gewebe von Halbseide | 25 | | 48 | 630 | | 406 | Tissus de mi-soie |
| 575 | Bänder von Seide | 28 | | 34 | 402 | | 64 | Rubans de soie |
| 576 | Bänder von Halbseide | 3 | | 5 | 786 | | 1,210 | Rubans de mi-soie |
| 579 | Stickereien | 1 | | 2 | 14 | | 17 | Broderies |
| 580 | Spitzen | 3 | | 4 | — | | 1 | Dentelles |
| | Wolle | | | | | | | Laine |
| 585 | Kammgarne, roh, einfach oder dubliert | 233 | | 148 | 1,061 | | 953 | Fils de laine peignée, écrus, simples ou doublés |
| 596 | Schwere Gewebe, gebleicht, gefärbt, bedruckt | 1,677 | | 1,822 | 37 | | 18 | Tissus blanchis, teints, imprimés: lourds |
| 597 | Leichte Gewebe, gebleicht, gefärbt, bedruckt | 1,657 | | 1,940 | 122 | | 61 | — — — légers |
| 607 | Stickereien und Spitzen | 8 | | 9 | 3 | | 4 | Broderies et dentelles |
| | Kautschuk | | | | | | | Caoutchouc |
| 616 | Elastische Gewebe | 20 | | 12 | 170 | | 157 | Tissus élastiques |
| | Stroh etc. | | | | | | | Paille, etc. |
| 621 | Tressen | 129 | | 127 | 116 | | 139 | Tresses |
| 622 | Feine Waren | 2 | | 1 | 26 | | 32 | Ouvrages fins |
| | Konfektion | | | | | | | Confection |
| 623 | Baumwollene Leibwäsche | 36 | | 23 | 6 | | 4 | Lingerie de coton |
| 624 | Baumwollene Corsetten | 65 | | 67 | 1 | | — | Corsets de coton |
| 625 | Andere baumwollene Kleidungsstücke etc. | 167 | | 110 | 4 | | 2 | Autres objets confectionnés de coton |
| 626 | Leinene Leibwäsche | 34 | | 26 | — | | 1 | Lingerie de lin, etc. |
| 627 | Andere leinene Kleidungsstücke etc. | 34 | | 40 | 1 | | 4 | Autres objets confectionnés de lin, etc. |
| 629 | Seidene Kleidungsstücke etc. | 10 | | 11 | 3 | | 1 | — — — de soie ou mi-soie |
| 630 | Wollene Kleidungsstücke etc. | 230 | | 249 | 8 | | 8 | Objets confectionnés de laine ou milaine |
| 632 | Wirkwaren aus Baumwolle | 129 | | 153 | 94 | | 91 | Bonneterie de coton |
| 634 | — — Seide oder Halbseide | 3 | | 3 | 60 | | 35 | — de soie ou mi-soie |
| 635 | — — Wolle oder Halbwolle | 99 | | 227 | 172 | | 108 | — de laine ou milaine |
| | Tiere und tierische Stoffe | | | | | | | Animaux et matières animales |
| 651 | Pferde | 573 | | 454 | 168 | | 174 | Chevaux |
| 656 | Ochsen | 5,536 | | 7,166 | 15 | | 59 | Bœufs |
| 658 | Kühe, geschaufelt | 878 | | 1,120 | 167 | | 467 | Vaches avec dents de remplacement |
| 659 | Rinder, geschaufelt | 187 | | 79 | 19 | | 24 | Génisses avec dents de remplacement |
| 660 | Jungvieh, ungeschaufelt | 504 | | 246 | 20 | | 24 | Jeunes bêtes sans dents de remplacement |
| 661 | Mastkälber | 1,208 | | 1,230 | 112 | | 132 | Veaux gras |
| 662 | Kälber bis und mit 60 kg Gewicht | 285 | | 358 | 40 | | 35 | Veaux pesant jusqu'à 60 kg incl. |
| 663 | Schweine über 60 kg Gewicht | 3,014 | | 3,272 | 6 | | 9 | Porcs pesant plus de 60 kg |
| 664 | Schweine bis und mit 60 kg Gewicht | 1,193 | | 1,638 | 184 | | 249 | Porcs pesant jusqu'à 60 kg incl. |
| 669 | Häute, rohe, grüne, gesalzene, getrocknete | 541 | | 436 | — | | q netto 2,937 | Cuir brut, vert, salé, desséché |
| 670 | Felle, rohe, grüne, gesalzene, getrocknete | 221 | | 144 | 1,312 | | 761 | Peaux brutes, vertes, salées, desséchées |
| | Thonwaren | | | | | | | Poteries |
| 694 | Dachziegel, roh | 10,225 | | 9,994 | 1,185 | | 669 | Tuiles brutes |
| 696 | Feuerfeste Steine | 9,873 | | 13,775 | 87 | | 8 | Briques, réfractaires |
| 697 | Backsteine, Platten, Fliesen: roh | 27,684 | | 19,514 | 6,108 | | 3,223 | Briques, dalles, carreaux: bruts |
| 703 | Ofenkacheln und aufgesetzte Kachelöfen | 345 | | 539 | 20 | | 11 | Catelles et poëles en catelles montés |
| 704 | Steinzeugfliesen, -platten: roh, einfarbig | 1,683 | | 1,724 | — | | — | Dalles, carreaux en grès: bruts, unicolores |
| 705 | — — geschiefert, etc.: glatt, gerippt oder mehrfarbig | 745 | | 380 | — | | 1 | — — — ardoisés, etc.: unis, cau- nelés ou multicolores |
| 709 | Töpferwaren, gemeine | 956 | | 523 | 130 | | 170 | Poterie commune |
| 710 | — — feine | 1,241 | | 865 | 229 | | 191 | Poterie fine |
| 711 | Porzellan | 471 | | 546 | 8 | | 7 | Porcelaine |